



Cylchlythyr #11 SCHTh Gogledd Cymru – 13 Ionawr 2023
OPCC North Wales Newsletter #11 – 13 January 2023

Archwilio plismona'r Ddeddf Hela yng Ngogledd Cymru mewn adolygiad newydd

Ar 12 Ionawr lansiwyd adolygiad annibynnol i blismona'r Ddeddf Hela yng Ngogledd Cymru. Gorchmynnwyd yr adolygiad fis Mai 2022 gan Gomisiynydd Heddlu a Throedd Andy Dunbobbin a thra bod y testun yn pwysleisio bod gweithredoedd Heddlu Gogledd Cymru yn dilyn arfer da, mae hefyd yn gwneud awgrymiadau i'r Heddlu ar sut i blismona hela ar draws yr ardal.

Paratowyd yr adroddiad hwn gan aelodau Cyfiawnder - Sefydliad Ymchwil Cynhwysiant Cymdeithasol ym Mhrifysgol Glyndŵr Wrecsam, a wnaeth ofyn am farn y rhai o blaid hela a rhai sy'n gwrthwynebu hela, yr heddlu ac eraill sy'n ymwneud â'r mater.

Mae'r adolygiad yn edrych ar heriau gorfodi sydd ynghlwm â Deddf Hela 2004 ar gyfer yr heddlu; arfer da yng nghyswllt plismona gwahardd ar hela; pa mor dda mae Heddlu Gogledd Cymru yn perfformio yng nghyswllt hela llwynogod yn anghyfreithlon a digwyddiadau yn ymwneud â hela sy'n dod at eu sylw; pa mor dda mae'r Heddlu yn cydymffurfio â'r Safonau Cenedlaethol ar gofnodi, ymateb, ymchwilio ac erlyn digwyddiadau yn ymwneud â hela.
[Darllenwch fwy yma.](#)

Adolygiad annibynnol i blismona'r Ddeddf Hela yng Ngogledd Cymru

ADRODDIAD WEDI EI GYHOEDDI

Independent review into the policing of the Hunting Act in North Wales

REPORT PUBLISHED



Policing of the Hunting Act in North Wales examined in newly published review

January 12 saw the launch of an independent review into the policing of the Hunting Act in North Wales. The review was ordered in May 2022 by North Wales Police and Crime Commissioner Andy Dunbobbin and, while the text highlights that North Wales Police's actions are consistent with good practice, it also includes a set of recommendations for the Force on how it polices hunting across the region.

The report has been prepared by members of Cyfiawnder – the Social Inclusion Research Institute at Wrexham Glyndwr University, who sought the views of the pro-hunting and anti-hunting community, the police and others connected with the issue.

The review looked at enforcement challenges linked to Hunting Act 2004 for the police; what constitutes good practice in relation to policing the hunting ban; how well North Wales Police performs in relation to illegal fox hunting and incidents connected with hunting that are brought to their attention; and how well the Force complies with National Standards on recording, responding, investigating and prosecuting incidents connected to hunting. [Read more here.](#)

Trigolion Glasfryn yn galw am ostwng y terfyn cyflymder ar ddarn allweddol o'r A5 yn sir Conwy

Ar ddydd Iau 5 Ionawr, gwnaeth Andy Dunbobbin gyfarfod â'r Cynghorydd Gwennol Ellis, sy'n cynrychioli Ward Uwchaled ar Gyngor Bwrdeistref Sirol Conwy, er mwyn trafod problemau diogelwch ffordd yng Nglasfryn ger Cerrigydrudion a'r ymgyrch gan drigolion er mwyn lleihau'r terfyn cyflymder ar yr A5 drwy'r pentref.

Cerddodd y CHTh a'r Cynghorydd Ellis ar hyd y rhan o'r ffordd drwy'r pentref o Safle Bws yr Hen Bost i hen Ysgol Ty'n y Felin er mwyn deall y problemau gyda goryrru'n effeithio ar drigolion. Y terfyn cyflymder presennol ydy 60mya, ond mae trigolion eisiau gweld hwnnw'n gostwng i 30mya. Ar hyn o bryd mae camerâu terfyn cyflymder cyfartalog ar naill ben y pentref fel rhan o ymgyrch lleihau cyflymder yr 'Evo Triangle'. [Darllenwch fwy yma.](#)



Residents in Glasfryn call for lowering of speed limit on key stretch of the A5 in Conwy

On Thursday 5 January Andy Dunbobbin met Councillor Gwennol Ellis, who represents Uwchaled Ward on Conwy County Borough Council, to discuss road safety issues in Glasfryn, Cerrigydrudion and the campaign by local residents to reduce the speed limit on the A5 through the village.

The PCC and Cllr Ellis walked the stretch of the road through the village from the Old Post Office Bus Stop to the former Ty'n y Felin School to understand the problems with speeding affecting residents. The current speed limit is 60mph, but residents want to see that figure reduced to 30mph. There are currently average speed limit cameras located at either end of the village as part of the 'Evo Triangle' speed reduction campaign. [Read more here.](#)

Y CHTh a Heddlu Gogledd Cymru yn galw ar y cyhoedd i Pwyllo, Herio a Gwirio yn y frwydr yn erbyn twyll ar-lein

Mae'r mwyafrif o bobl ar-lein yn ddyddiol, boed hynny er mwyn siopa, bancio ar-lein neu gadw mewn cysylltiad gyda ffrindiau a theulu. Er bod y rhyngrywd yn gyfleus ac yn fwy hygrych nag erioed, mae risgiau sy'n gysylltiedig gyda'i ddefnyddio.

Wrth i fargeinion y Flwyddyn Newydd barhau, a llawer o bobl yn manteisio ar gynigion a bargeinion arbennig ar-lein, mae Andy Dunbobbin ac Uned Troseddau Economaidd Heddlu Gogledd Cymru wedi dod at ei gilydd er mwyn gofyn i'r cyhoedd wneud adduned Blwyddyn Newydd i warchod eu hunain rhag twyll ar y rhyngrywd drwy ddilyn cynghorion bach syml. [Darllenwch fwy yma.](#)



PCC and North Wales Police call on the public to Stop, Challenge and Check in the fight against online fraud

Most people are online daily whether to shop, carry out online banking or to stay in touch with friends and family. Although the internet is convenient and more accessible than ever, there are risks associated with its use.

As the New Year sales continue, and many people take advantage of special offers and deals online, Andy Dunbobbin and the Economic Crime Unit at North Wales Police have joined forces to call on the public to make a New Year's resolution to protect themselves from internet-based fraud by following a few simple tips. [Read more here.](#)

Menter ariannu Eich Cymuned, Eich Dewis – FFENESTR YMGEISIO NAWR AR AGOR

Rydym nawr yn derbyn ceisiadau am gyllid ar gyfer prosiectau cymunedol ar draws Gogledd Cymru. Mae cyfanswm o £120,000 mewn grantiau ar gael i ddathlu deng mlynedd ers sefydlu'r fenter.

Ers y dechrau mae Eich Cymuned, Eich Dewis wedi noddi prosiectau sy'n dod â phobl a sefydliadau at ei gilydd, gan greu cymuned fwy diogel i bawb. Dros y deng mlynedd diwethaf mae cyfanswm o dros £428,792 wedi cael ei roi i 149 o brosiectau yn gweithio i gefnogi'r blaenoriaethau yn y Cynllun Heddlu a Throseredd.

Bydd y ffenestr ymgeisio yn cau ar 03.02.23. [Darganfyddwch fwy a chyflwynwch gais yma.](#)



Your Community, Your Choice funding initiative – APPLICATION WINDOW NOW OPEN

We are now accepting submissions for funding for community projects across North Wales. A total of £120k in grants is available to celebrate the initiative's ten-year anniversary.

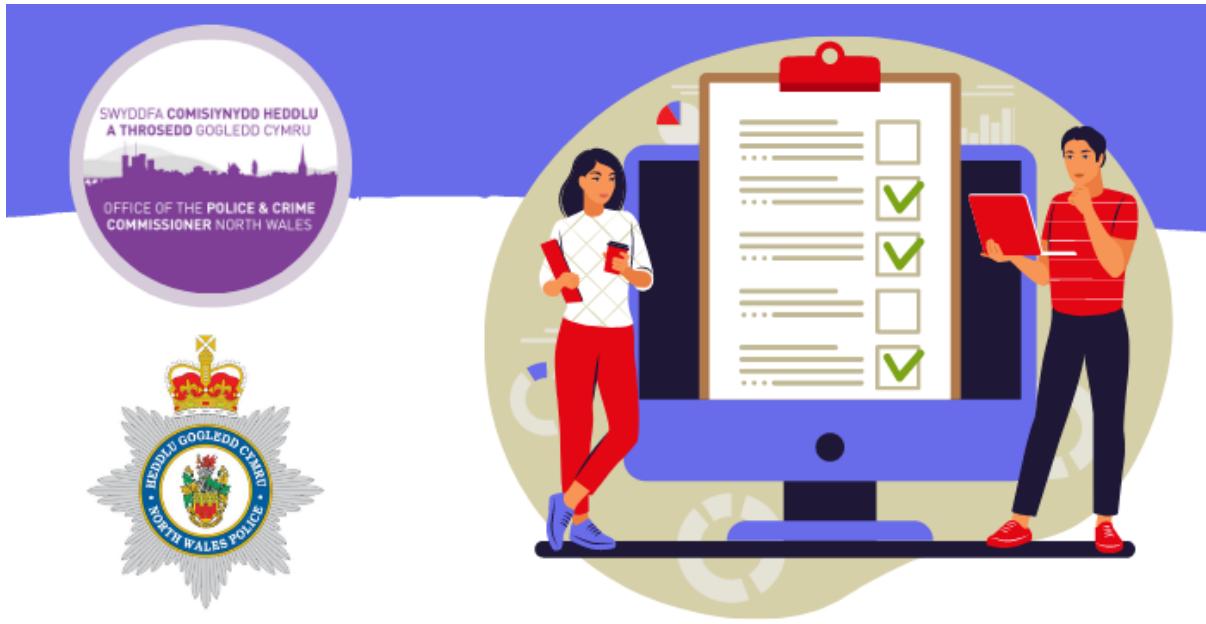
Since the initiative began, Your Community, Your Choice has sponsored grass-roots projects that bring people and organisations together, ultimately creating a safer environment for all. Over the past ten years, a total of £428,792 has been awarded to 149 projects working to support the priorities in the Commissioner's Police and Crime Plan.

The application window will close on 03.02.23. [Find out more and submit an application here.](#)

Arolwg Cynllun Cydraddoldeb Strategol ar y Cyd SChTh a Heddlu Gogledd Cymru

Mae gan Gomisiynydd Heddlu a Throseredd Gogledd Cymru a Heddlu Gogledd Cymru ddyletswydd cyfreithiol, o dan Ddeddf Cydraddoldeb 2010, i osod blaenoriaethau cydraddoldeb. Mae hyn er mwyn sicrhau ein bod yn cyflawni'r gwasanaeth gorau posibl i bob cymuned yng Ngogledd Cymru.

Rydym yn ysgrifennu cynllun cydraddoldeb newydd a chyfredol a wnaiff siapio ein blaenoriaethau cydraddoldeb am y pedair blynedd nesaf. Hoffem glywed eich barn er mwyn ein cynorthwyo ni gyda hyn. [Helpwch ni drwy ateb ein harolwg yma](#)



OPCC & North Wales Police Joint Strategic Equality Plan Survey

The North Wales Police and Crime Commissioner and North Wales Police have a legal duty, under the Equality Act 2010, to set equality priorities. This is to make sure that we deliver the best service possible for all communities in North Wales.

We are writing a new and up-to-date equality plan that will shape our equality priorities for the next four years. We would like your views to help us with this. [Please help us by answering the survey here](#)

Rhybudd Cymunedol

Cofrestrwch yma ar gyfer Rhybudd Cymunedol Gogledd Cymru i dderbyn y wybodaeth ddiweddaraf am droseddau, digwyddiadau, apeliadau, cyngor atal trosedd a gweithgareddau plismona cyffredinol yn eich ardal. Mae cofrestru yn rhad ac am ddim ac yn gyflym a syml.



Community Alert

[**Register here**](#) for North Wales Community Alert to receive up to date information about crime, engagement events, appeals, prevention advice and general policing activity in your local area. Registration is completely free, quick and simple.

**SWYDDFA COMISIINYDD HEDDLU
A THROSEDD GOGLEDD CYMRU**

**OFFICE OF THE POLICE & CRIME
COMMISSIONER NORTH WALES**

Rydych chi'n derbyn yr e-bost hwn oherwydd eich bod wedi cofrestru i dderbyn ein e-byst cylchlythyrau.

You are receiving this email as you signed up to receive our newsletter updates.

Eisiau newid sut rydych chi'n derbyn yr e-byst hyn?

Cysylltwch â ni drwy socialmedia@northwales.police.uk i ddiweddu eich dewisiadau neu ddad-danysgrifio o'r rhestr hon.

Want to change how you receive these emails?

Contact us via socialmedia@northwales.police.uk to update your preferences or unsubscribe from this list.

Swyddfa Comisiynydd Heddlu a Throedd Gogledd Cymru
Pencadlys yr Heddlu
Glan y Don
Bae Colwyn
Conwy LL29 8AW

Office of the Police and Crime Commissioner North Wales
Police Headquarters
Glan y Don
Colwyn Bay
Conwy LL29 8AW

Gallwch ddarllen ein polisi preifatrwydd yma:

<https://www.northwales-pcc.gov.uk/cy/polisi-preifatrwydd>

You can read our privacy policy here:

<https://www.northwales-pcc.gov.uk/privacy-policy>